



# LE MADAWASKA

La Cité d'Imprimerie du Madawaska

EDMUNDSTON, N. B. 16 MARS 1916

G.-E. DION, Administrateur.

## Justice et Injustice

Les Canadiens-Français de l'Ontario ne semblent pas à la veille de voir leurs droits reconnus, et l'injustice semble vouloir se continuer jusqu'à la fin. Malgré la constance de nos compatriotes de l'Ontario, malgré leurs droits indéniables à leurs écoles, malgré le traitement si généreusement large que reçoit la minorité anglaise dans le Québec, la persécution des fanatiques anglophones va en s'accroissant. La minorité ontarienne devra aller jusqu'au Conseil Privé pour essayer de se faire rendre justice. Espérons que ce dernier espoir, que l'on semble même vouloir enlever aux persécutés, ne sera pas vain et que justice sera rendue.

Et quand la lutte entre dans sa phase la plus critique, quand tous les esprits sont tendus vers le combat gigantesque de l'Ontario, voilà qu'une autre province entre dans l'arène et que l'esprit persécuteur s'empare des gouvernements du Manitoba. Là, encore, on veut nier aux Canadiens-Français le droit d'enseigner leur langue dans les écoles soutenues de leurs deniers. Là, encore, la lutte va recommencer de plus belle, car autant les orangistes et leurs alliés sont décidés à imposer leurs mesures prussiennes, autant les Canadiens-Français sont décidés à réclamer et à obtenir justice.

Mais au milieu de ce déchaînement de haine et d'injustice, quelques incidents arrivent qui consolent et font du bien. Telle, par exemple, la lettre de M. Pope qui prend fait et cause pour la minorité persécutée. Telles, encore, plusieurs autres adhésions précieuses, tant d'Anglais que d'Irlandais bien pensant, qui n'ont pas peur de renier la manière d'agir de la majorité des leurs.

Et, ici, au Nouveau-Brunswick, à l'ouverture de la session, le 9 courant, un Acadien français, M. Olivier M. Melançon de Shédiac a été choisi orateur de la Chambre. C'est un fait unique dans l'histoire du Nouveau-Brunswick, et nous félicitons à la fois, M. Melançon et le gouvernement qui l'a nommé. Un français Secrétaire-Trésorier de la Province, en même temps que le Président de la Chambre est français, voilà quelque chose qui semble prouver que tout sentiment de justice n'est pas disparu chez nos hommes d'Etat et c'est un fait, dont nous ayons lieu de nous réjouir.

A Moncton dernièrement, après les élections civiques, M. Bourgeois, un Acadien était nommé maire suppléant, et, tout récemment, à la réunion des sociétés agricoles tenue à Frédéricton, il fut résolu que dorénavant, une session de la dite réunion serait tenue en français afin que les délégués français puissent discuter et entendre discuter des questions agricoles dans la langue qui leur est la plus familière.

Les actes d'élémentaire justice, venant dans une période de crise aigue de fanatisme, reposent un peu l'esprit et nous donnent le droit d'espérer.

D'ERLANGES.

## Au Palais de Justice

La cour du comté s'ouvrait le 7 courant, sous la présidence du juge Carleton. Il y avait une seule cause au dossier : Israel Ouellet vs Victorie Albert et Fortunat Albert. Cette cause a été ajournée au 21 courant. Seulement deux témoins ont été entendus. La cause était une cause sans jurés, et les procédures ont été courtes, ce qui a permis au juge de retourner chez lui par le train de mardi midi.

Le jeune John McLean, de Sand Point, Ontario, accusé d'avoir reçu de l'argent au moyen de chèques contrefaits, a choisi un procès expéditif. Ensuite, il a plaidé coupable de l'acte d'accusation porté contre lui. Le juge donnera la sentence le 21 courant. Le jeune McLean n'a pas encore 21 ans. Vu son jeune âge et sa bonne apparence extérieure, le juge a donné ordre au greffier de la cour de faire des efforts pour obtenir des informations sur les antécédents de ce jeune homme avant que la sentence qui l'attend soit prononcée.

La cour de circuit s'est ouverte, mardi, le 14 sous la présidence du juge H. A. McKeown. Il n'y avait

ni cause civil, ni cause criminelle. Son Honneur a fait remarquer que dans ses trois dernières visites au Madawaska, aucune cause criminelle n'était venue devant lui, ce qui disait beaucoup en faveur de la bonne conduite de la population du comté de Madawaska. La cour s'est ajournée le même jour.

Il y avait une cause civile devant paraître aujourd'hui devant le magistrat W. T. Perron, mais vu l'accident arrivé à son fils Fidèle, hier, Monsieur Perron n'a pas siégé.

Judi prochain, le 23 MM. Paul Ringuette de St Anne et Cyr Thibodeau, du même endroit, devront apparaître devant le magistrat Perron pour répondre à l'accusation d'avoir violé les lois de la chasse.

### Aux Dames et Demoiselles

J'informe les dames et demoiselles que j'arrive des expositions de Québec et Montréal avec le plus joli assortiment de chapeaux de la dernière nouveauté et pour tous les goûts. J'ai reçu aussi des panamas pour dames, demoiselles et fillettes. Vous trouverez aussi le plus grand choix de corsets de tous les prix. Je vendrai ce printemps des spirales de tous les prix. Venez me faire une visite et vous serez toutes les bienvenues.

JOSETTE CANUEL,  
Modiste  
Edmundston, N. B.

## N.-D. du Portage, N. B.

Le 17 février dernier s'éteignait paisiblement dans le Seigneur Ernest, enfant chéri de Augustin Roussel et de Cordule Saintcoeur. Ses derniers moments furent des plus édifiants. Muni de tous les secours qu'accorde la Sainte Eglise pour le grand voyage d'outre-tombe il vit approcher la mort sans frayeur. Le défunt était âgé de quatre-vingt ans et s'était livré dès ses premières années au service des autels. Les funérailles eurent lieu le dix-neuf, et la foule qui se pressait dans l'église témoignait l'estime qu'on avait pour le regretté défunt. Il laisse pour pleurer sur sa tombe quatre frères et deux sœurs.  
R. I. P.

## Conférence

Nous sommes priés d'annoncer que le Révérend A. Poulin donnera une conférence sur l'Amérique Centrale et l'Amérique du Sud, à Ste-Agathe, Maine, le 19 mars, et à Wallagrass, le 20.

Le révérend M. Poulin est maintenant à Fort Kent où il restera jusqu'au 1er avril.

## Naissances

A St-Jacques dans la concession des Plourdes, dimanche dernier chez M. Pascal Couturier, une fille.

A St-Hilaire, concession Collin, chez M. George Turgeon, le 15 courant, une fille.

Venez nous voir pour : Souvenirs mortuaires, bouquets spirituels, offrande de messe, etc.

## Cours Abrégé d'Agriculture à St-Hilaire, N.B.

Nous sommes priés d'annoncer qu'il y aura, au commencement d'avril, un cours abrégé d'agriculture, à la beurrerie de St-Hilaire. Ce cours durera 4 ou 5 jours. Des conférenciers de tout premier ordre auront soin du dit cours. Le programme sera publié prochainement. Nous publierons tous les détails dans un numéro subséquent. Cette nouvelle devra réjouir tous ceux qui ont à cœur l'avancement de l'agriculture dans le Madawaska. C'est un beau commencement. Une autre année, il faudra avoir un cours d'une quinzaine de jours. Il suffit de casser la glasse. Aussitôt le précédent établi, il pourrait se faire qu'un cours d'agriculture serait donné au Madawaska, chaque année.

Les cultivateurs devront ne pas négliger une pareille chance de s'instruire dans la profession si belle et si noble de la culture du sol.

## La Guerre

Paris, 14.—100,000 Allemands sont prêts pour une troisième attaque contre Verdun. Parmi les troupes qui prendront part à l'engagement, on y remarque la "Garde Impériale" et une armée de garçons de 20 ans.

Von Hindenburg a remplacé Kronprinz dans le commandement des armées. On annonce qu'une division allemande comprenant 20,000 hommes a été complètement décimée sur la ligne de feu.

qui va de Charny à Fromezey. Les Français ne sont pas inactifs et se préparent à prendre l'offensive.

### La fin de la guerre ?

Londres, 14.—Les Français qui sont sur la défensive à Verdun, croient que la guerre se terminera à la fin de cette année. Les gages engagés chez les Lloyds, sont de une à deux que les hostilités cesseront en juillet ou en août, mais l'opinion générale, c'est que la guerre ne se terminera pas avant l'hiver prochain.

### La crise financière en Allemagne

Londres, 14.—Les banquiers anglais voient dans la dépression du "Mark", la crise financière que subit actuellement l'Allemagne. Cette crise est suivie avec intérêt ici et l'on s'attend à une faillite prochaine.

### M. Asquith malade

Londres, 14.—Un bulletin officiel a été affiché ici, disant que M. Asquith, le premier ministre, souffre d'une bronchite catarrhale.

Athènes, 14.—La révolution en Turquie ne cessera que lorsque le présent gouvernement sera dissous.

Des suppliques arrivent de presque toutes les villes turques implorant le prince héritier de faire agir son influence, afin de remplacer le régime actuel par un régime plus clémente et plus actif.

## CARTES D'AFFAIRES

Casier Postal "S" Tél. 28-41  
**MAX. D. CORMIER**  
B. A.  
Avocat, Notaire Public  
EDMUNDSTON, N. B.

**A. M. CHAMBERLAND**  
B. A.  
AVOCAT, NOTAIRE PUBLIC  
Bureau : Grand Falls  
St-Léonard, tous les jeudis de chaque semaine  
Anderson Siding, le 15 de chaque mois.

EDMUNDSTON, N. B.  
Tél. 46  
**PIO H. LAPORTE**  
Médecin-Chirurgien

**A. M. SORMANY, M. D.**  
Médecin-Chirurgien  
EDMUNDSTON, N. B.

**J. A. CUY, M. D.**  
Médecin-Chirurgien  
EDMUNDSTON, N. B.

**DR Z. VEZINA**  
Ex-élève des Hôpitaux de Paris.  
—Médecin spécialiste—  
de l'Hôpital de Fraserville  
Spécialité : Maladies des yeux, oreilles, nez, gorge.  
Bureau : 151 rue Lafontaine  
FRASERVILLE, P.Q.  
Tél. Kamouraska, No. 325.  
Tél. National "519"  
Heures de Bureau :  
10 hrs à 11.30 hrs a. m.  
2 hrs à 5 hrs p. m.  
Soir : 7 à 8 P.M.

Téléphone, 18  
**J. A. RATTÉ**  
Médecin-Vétérinaire  
EDMUNDSTON, N. B.

Casier Postal, 8 Téléphone  
**JOHN J. DAIGLE**  
MARCHAND GENERAL  
EDMUNDSTON, N. B.

**FIRMIN MICHAUD**  
Marchand de Liqueurs  
ST-LEONARD, N. B.

**A. E. THIBAUT**  
MARCHAND DE MEUBLES  
Assortiment complet  
EDMUNDSTON, N. B.

**J. A. DAIGLE**  
HOTELLIER  
ANDERSON SIDING, N. B.

**NEW VICTORIA HOTEL**  
Rue Victoria

Chambres confortables. Service de premier ordre. Salles d'échantillons à la disposition des voyageurs.

Mme W. F. BOURGOIN,  
Edmundston, N. B.

**UNION MUTUAL LIFE INS. CO.**

A. P. LABBIE,  
Manager.

Agence : FORT KENT, MAINE  
Résidence : Edmundston, N. B.  
UNION MUTUAL LIFE INS. CO.

## Faites bien attention !!

C'est avec plaisir que nous offrons un cordial merci à nos clients pour le généreux patronage qu'ils nous ont accordé jusqu'à présent et nous désirons que beaucoup se joindront à eux encore à l'avenir afin de contribuer au progrès de notre maison.

Nous accordons toute l'attention et le travail nécessaire pour que notre atelier puisse éclipser tout ce qui s'est offert ailleurs jusqu'à aujourd'hui et nos efforts dans l'accomplissement de notre tâche consistent à satisfaire notre clientèle.

Peu importe si vous êtes difficiles peu importe qu'elles soient vos idées sur le style que vous voulez choisir, vous vous devez à vous-mêmes de visiter notre atelier qui est reconnu pour être un des meilleurs de la ville et des environs et de plus nous vous garantissons satisfaction ou nous vous remettrons votre argent or à ces conditions il n'y a pas à hésiter.

Les Anglais disent que c'est en le mangeant qu'on connaît la qualité du pudding et bien certainement vous pensez comme eux.

Alors c'est en voyant nos ÉTOFFES et nos FOURRURES que vous jugerez de la qualité qu'on vous offre.  
Nous avons un bel assortiment d'Étoffe à Pardessus, de Drap noir, Serge bleue, et noir, Vecunas et Tweed de fantaisie pour habillements d'hiver.  
Ainsi que peaux de loutre, mouton de perse, doublures en rats-musqués.

Venez nous voir avant d'aller acheter ailleurs

**J. H. N. GOSSELIN**  
Marchand-Tailleur Edmundston, N. B.

